

SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 402:1996/AC:1998**01-april-1998**

CdfYa UnUj Ufcj Ub^X\ U`df]fYyYj Ub1 `!GUa cfYyYj Ub]Uj tcbca b]X\ Ub]UdUfUh
n`cVfUhbca Ug_c`U]i glb]_ca `n`cXdfhja `fc[ca `n`Xcj cXca `_ca df]a]fUbY[UnfU_U
!`NU hYj YzdfYg_i yUb^ZcnbU Yj Ub^

Respiratory protective devices for escape - Self-contained open-circuit compressed air breathing apparatus with full face mask or mouthpiece assembly - Requirements, testing, marking

Atenschutzgeräte für Selbstrettung - Behältergeräte mit Druckluft (Preßluftatmer) mit Vollmaske oder Mundstückgarnitur - Anforderungen, Prüfung, Kennzeichnung

Appareils de protection respiratoire pour l'évacuation - Appareils de protection respiratoire autonomes a circuit ouvert a air comprimé avec masque complet ou ensemble embout buccal - Exigences, essais, marquage

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 402:1993/AC:1993

ICS:

13.340.30 Varovalne dihalne naprave Respiratory protective devices

SIST EN 402:1996/AC:1998 en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 402:1996/AC:1998

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/68cb9e74-df37-458d-91bd-97dd69603d7c/sist-en-402-1996-ac-1998>

EUROPEAN STANDARD

EN 402:1993

NORME EUROPEENNE

AC:1993

EUROPÄISCHE NORM

April 1993

Avril 1993

April 1993

CEN/TC 79

English version
Version française
Deutsche Fassung

Amends EN 402, March 1993Amende EN 402, Mars 1993Anderung zur EN 402, März 1993

Respiratory protective devices for escape -
Self-contained open-circuit compressed air
breathing apparatus with full face mask or
mouthpiece assembly - Requirements, testing, marking

Appareils de protection respiratoire pour
l'évacuation - Appareils de protection
respiratoire autonomes à circuit ouvert, à
air comprimé avec masque complet ou ensemble
embout buccal - Exigences, essais, marquage

Atemschutzgeräte für Selbstrettung -
Behältergeräte mit Druckluft (Preßluftatmer)
mit Vollmaske oder Mundstückgarnitur -
Anforderungen, Prüfung, Kennzeichnung

This corrigendum becomes effective on 1993-04-30 for incorporation in the german official language version of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 1993-04-30 pour introduction dans la version officielle allemande de la EN.

Die Berichtigung tritt am 1993-04-30 in Kraft und ist in der deutschen offiziellen Fassung der EN einzufügen.

CEN

European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation
Europäisches Komitee für Normung

Rue de Stassart 36, B - 1050 Brussels

© CEN 1993 Copyright reserved to all CEN members
Droits de reproduction réservés aux membres du CEN
Das Copyright ist allen CEN-Mitgliedern vorbehalten

Ref. no. EN 402:1993/AC:1993 D

Page 2
Page 2
Seite 2
EN 402:1993/AC:1993

E : On page 13 of the german language version, replace the heading of subclause 5.21.2 "Mittelverbindungsleistung" by "Mitteldruckverbindungsleistung"

On page 19 of the german language version, subclause 6.4.1, replace "Sauerstoff-Flaschen" by "Druckgas-Flaschen"

F : Sur la page 13 de la version allemande, remplacez le titre du paragraphe 5.21.2 "Mittelverbindungsleistung" par "Mitteldruckverbindungsleistung"

Sur la page 19 de la version allemande, paragraphe 6.4.1, remplacez "Sauerstoff-Flaschen" par "Druckgas-Flaschen"

D : Auf Seite 13, ersetze die Überschrift von Unterabschnitt 5.21.2 "Mittelverbindungsleistung" durch "Mitteldruckverbindungsleistung"

Auf Seite 19, in Unterabschnitt 6.4.1, ersetze "Sauerstoff-Flaschen" durch "Druckgas-Flaschen"

SIST EN 402:1996/AC:1998

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/68cb9e74-df37-458d-91bd-97dd69603d7c/sist-en-402-1996-ac-1998>

